



FEMA

# ASISTENCIA POR DESASTRE

# HOJA DE DATOS

9580.106

## INFLUENZA PANDÉMICA

### Declaración de desastre

- El Departamento de Seguridad Nacional (DHS, por sus siglas en inglés), incluida la Agencia Federal para el Manejo de Emergencias (FEMA, por sus siglas en inglés), en cooperación y coordinación con varias agencias estatales y federales, está preparado para tomar las acciones pertinentes y autorizadas de responder a solicitudes de asistencia federal a través de la Ley Stafford como resultado de una pandemia de influenza.
- Con el fin de asistir a los estados a evaluar los impactos y la necesidad de asistencia federal durante una pandemia de influenza, FEMA ha desarrollado estas guías para solicitar asistencia del gobierno federal a través de la Ley Stafford.
- Para propósitos de las declaraciones de emergencia bajo la Ley Stafford por pandemia de influenza, FEMA prevé que hará las siguientes recomendaciones al Presidente:
  - Limitado a Medidas de Protección en Emergencias para Asistencia Pública (Infraestructura), también llamadas medidas de “Categoría B” (ver a continuación para mayor aclaración);
  - Limitado más aún para Asistencia Federal Directa (DFA, por sus siglas en inglés) y
  - Que el gobierno federal pague el 75% del costo de estos recursos federales directos, y que el estado sea responsable del 25% restante.
- Al igual que con todas las solicitudes de declaración, FEMA utiliza una variedad de criterios y factores de evaluación, según establecidos en el Título 44 del Código de Reglamentos Federales.

# HOJA DE DATOS DE ASISTENCIA POR DESASTRE DAP9580.106

## INFLUENZA PANDÉMICA

Sin embargo, los cuatro criterios primarios de evaluación de una solicitud estatal para declaración de emergencia por influenza pandémica son:

- Si el estado ha indicado que se ejecute su plan de emergencia estatal y
  - Si el estado que solicita ha demostrado que su incidencia de influenza es significativamente mayor que el promedio de la influenza estacional del estado y
  - Si el estado puede demostrar que la respuesta efectiva al evento pandémico sobrepasa las capacidades del estado y los gobiernos locales y
  - Si el estado ha identificado asistencia federal directa complementaria *específica* por emergencia que se requiere para salvar vidas, proteger la salud y seguridad públicas o aliviar o prevenir la amenaza de un desastre.
- Otras agencias federales, como el Departamento de Salud y Servicios Humanos (HHS, por sus siglas en inglés), también tienen la autoridad de proveer asistencia para apoyar a jurisdicciones durante eventos pandémicos. La asistencia provista por FEMA bajo la Ley Stafford no puede duplicar la asistencia provista o disponible bajo la autoridad de otra agencia federal.
  - El Presidente retiene la autoridad absoluta de aprobar todas las solicitudes de declaración, independientemente de cualquier recomendación de FEMA.

## Asistencia Federal Directa

- Bajo una declaración presidencial, según se describe arriba, el gobierno federal podría proveer la siguiente asistencia para Medidas de Protección en Emergencias directamente:
  - Cuidado médico de emergencia (tratamiento médico no diferible de víctimas de un desastre en un refugio o instalación médica provisional y servicios y suministros de instalaciones médicas relacionadas, incluida transportación médica, rayos X, servicios de laboratorio y patología, y pruebas de diagnóstico por máquina).
  - Instalaciones médicas provisionales (para tratar a sobrevivientes del desastre cuando las instalaciones se sobrecarguen y no puedan acomodar la carga de pacientes).
  - Adquisición y distribución de alimento, agua, hielo, medicina y otros suministros de consumo.
  - Manejo, control y reducción de amenazas inmediatas a la salud y seguridad públicas (p. ej., que incluya el saneamiento de instalaciones públicas elegibles).

# HOJA DE DATOS DE ASISTENCIA POR DESASTRE DAP9580.106

## INFLUENZA PANDÉMICA

- Movimiento de suministros y personas.
- Seguridad, barricadas y cercas, y dispositivos de alerta.
- Refugio congregado (para sobrevivientes de desastres cuando las instalaciones están sobrecargadas y no pueden acomodar las necesidades de los sobrevivientes).
- Comunicación de información de salud y seguridad al público.
- Asistencia técnica a gobiernos estatales y locales sobre el manejo y control de desastres.
- Búsqueda y rescate para encontrar y recuperar miembros de la población que requieren asistencia y para encontrar y recuperar restos humanos.
- Almacenamiento y entierro de restos humanos sin identificar.
- Servicios mortuorios en masas.
- Recuperación y disposición de cadáveres de animales (excepto si otra autoridad federal provee fondos para la actividad – p. ej., el Servicio de Inspección de Salud de Animales y Plantas del Departamento de Agricultura provee para el recogido y desecho de ganado).
- Podría haber Asistencia Federal Directa disponible a través de asignaciones de misión (véase el Anejo #1), capacidades internas de FEMA, o una combinación de las dos.

\_\_\_\_\_/Firmado/  
Elizabeth A. Zimmerman  
Administradora Auxiliar  
División de Asistencia por Desastre

\_\_\_\_\_/10/22/09  
Fecha

\_\_\_\_\_/Firmado/  
William L. Carwile, III  
Administrador Auxiliar  
División de Operaciones por Desastre

\_\_\_\_\_/10/22/09  
Fecha

# HOJA DE DATOS DE ASISTENCIA POR DESASTRE DAP9580.106

## INFLUENZA PANDÉMICA

### Anejo #1

Asignaciones de Misión Pre-escritas (PSMA, por sus siglas en inglés)  
que podrían acomodar el apoyo de Asistencia Federal Directa (DFA)  
para la Influenza H1N1

Tarea #	Pág #*	ESF	Agencia	Título de PSMA
1	257	6	USACE	Agua nacional
1	258	6	USACE	Hielo nacional
1	298	8	HHS	Programa de Asistencia para Recetas Médicas de Emergencia y Reemplazo de Equipo Médico
2	225	5	OSHA	Implantar el Anejo de Apoyo para Seguridad y Salud de Trabajadores
2	284	8	HHS	Servicios de Salud Pública
2	292	8	HHS	Inspección de Seguridad de Alimentos y Productos
2	294	8	HHS	Cuidado de Salud de Comportamiento
2	295	8	HHS	Identificación de Riesgos de Salud Ambiental y Medidas de Control
3	153	1	USCG	Elevación con Ala Rotativa ( <i>Rotary Wing Lift</i> )
3	156	1	USCG	Apoyo de Transportación con Ala Fija
3	158	1	DoD	Elevación con Ala Rotativa (Mediano)
3	160	1	DoD	Elevación con Ala Rotativa (Pesado)
3	161	1	DoD	Apoyo con Transportación Táctica (Terrestre)
3	163	1	DoD	Apoyo de Transportación Estratégica
3	209	4	USFS	Centros de MOB
3	231	5	USACE	Apoyo de Logística
3	259	6	USACE	Equipo de Artículos de Primera Necesidad
3	271	7	USACE	Adquirir Centros de Movilización
3	273	7	USACE	Adquirir Áreas de Montaje Operacional Federal -NLSA
3	276	7	DoD	Centro de Movilización
3	277	7	DoD	Área de Montaje Operacional
4	212	5	FPS	Contratar Oficiales de Seguridad
4	352	13	CBP	Protección con Fuerza No-USAR
4	355	13	ICE	Contratar Oficiales de Seguridad
4	357	13	NPS	Equipo Especial de Ley y Orden (Operaciones de campo)
5	286	8	HHS	Cuidado y Apoyo Médico
5	288	8	HHS	Estación Médica Federal
5	289	8	HHS	Sistema Nacional Médico en Desastres (Desalojo de pacientes)
5	290	8	HHS	NDMS (DMAT, NVRT, DMORT)
5	301	8	HHS	ALRT Paquete Inicial
5	309	8	DoD	Movimiento y Transporte Aéreo Estratégico de Pacientes
6	288	8	HHS	Estación Médica Federal
6	289	8	HHS	Sistema Nacional Médico en Desastres (Desalojo de pacientes)
6	290	8	HHS	NDMS (DMAT, NVRT, DMORT)
6	307	8	DoD	Instalaciones Provisionales de Tratamiento Médico
7	264	6	USFS	Apoyo de Comunicaciones, Artículos para Refugio

# HOJA DE DATOS DE ASISTENCIA POR DESASTRE DAP9580.106

## INFLUENZA PANDÉMICA

<b>Tarea #</b>	<b>Pág #*</b>	<b>ESF</b>	<b>Agencia</b>	<b>Título de PSMA</b>
7	New	6	CNCS	Destacamento del Cuerpo de Servicio Nacional y Comunitario (CNCS)
8	284	8	HHS	Servicios de Salud Pública
8	370	15	FEMA	OFA SME para apoyar ESF #15 Asuntos Externos
9	201	3	USACE	Asistencia Técnica al Estado
9	216	5	NGA	Apoyo Analítico de Inteligencia Geoespacial
9	284	8	HHS	Servicios de Salud Pública
9	300	8	HHS	Asistencia Técnica
9	348	11	USDA	Asistencia Técnica al Estado
9	New	6	USDA	Servicio de Inspección de Salud de Plantas y Animales (APHIS)
10	322	9	NPS	Operaciones de Campo de SAR
10	351	13	CBP	Equipo K-9 de LE SAR
11	296	8	HHS	Asistencia para Operaciones Mortuorias
11	311	8	DoD	Asistencia para Asuntos Mortuorios
12	296	8	HHS	Asistencia para Operaciones Mortuorias
13	342	11	USDA	Control de Enfermedades de Animales (Servicios Veterinarios (FSIS))